

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta; 2299 Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: Apartado n.º 11 San Agustín 7

AÑO LX.—Número 18.324

Miércoles 12 de Octubre de 1960

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

HISPANIDAD



La Hispanidad entera conmemora hoy la fecha inolvidable del descubrimiento del Nuevo Mundo por Cristóbal Colón. En este Día de la Hispanidad, toda aquella floración de países que vinieron un día a engastarse como joyas preciosas a la corona de España, hermanadas en un mismo idioma y en unos mismos ideales conmemoran la gesta colombina que les dio ser a través de la madre patria. Los actos que hoy celebran con tal motivo, en particular cuantos tendrán lugar en Palma de Mallorca en dedicación a fray Junípero Serra, que llevó la luz de la fe a California, tienen, al par que ese emotivo recuerdo, esa otra significación de hermandad hispánica y ese agradecimiento de los países hispánicos por la labor que España supo realizar en ellos y que, por mucho que quiera combatir-se la verdad, sigue en pie manifiesta y clara a los ojos del mundo.

"Si Occidente quiere la guerra, Rusia está preparada para ella"

Kruschef reacciona con estas palabras ante la derrota de su propuesta en la O. N. U.

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 12.—El discurso pronunciado esta tarde por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, ha sido el más violento y agresivo de los pronunciados por el dirigente soviético en las Naciones Unidas. En él ha manifestado que los Estados Unidos carecen de «arrestos» y advirtió a los delegados que perecerían en otra guerra.

Kruschef, haciendo uso del derecho de réplica, dijo que las palabras de los delegados norteamericanos no asustaban a los comunistas. «No tienen arrestos para hacerlo», dijo el líder soviético.

Si Occidente quiere la guerra, grito Kruschef, la Unión Soviética está preparada. «En nuestro país —agregó— los cohetes abundan tanto como las salchichas.» Apuntando con un dedo a los delegados, les dijo: «Si se produce un conflicto, muy pocos de los que están aquí sentados en este momento sobrevivirían.» Y añadió: «Si es que alguno sobreviviera.»

Los Condes de Barcelona celebran hoy sus bodas de plata matrimoniales

Con este motivo el Papa les ha dirigido un mensaje

Hoy, 12 de octubre, celebran los condes de Barcelona sus bodas de plata matrimoniales. A las felicitaciones que en este día llegaron a su cristiano hogar queremos unir la nuestra, sincera y expresiva.

MENSAJE DEL PAPA

Lisboa, 11.—Sus Altezas Reales los condes de Barcelona han recibido el siguiente mensaje de Su Santidad el Papa:

Al cumplir en esta fecha jubilar vuestras bodas de plata matrimoniales, queridos testamentos nuestros señores de paternal benevolencia, a los que elevamos de corazón al Señor fervientes súplicas para que su amorosa Providencia os colme de esmeradas y abundantes gracias celestiales.

Con estos sinceros deseos, y mientras formulamos nuestros mejores votos por el continuo bienestar de esa cristiana familia, nos complacemos en saludaros, lo mismo que a vuestra augusta madre, a vuestros amados hijos y seres queridos, nuestra bendición apostólica.

El Vaticano, 12 de octubre de 1960. Firmado, Joannes P. P. XXIII.

En la Comisión de Desarme habían sido como «reuniones en una cuadrada y tenían el olor propio de tal lugar.»

COMPETIRAN EN LA FABRICACION DE ARMAS

El jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, ha declarado a los informadores: «Evidentemente, tendremos que competir ahora en la fabricación de armas.»

Ante las cámaras de televisión y en respuesta a una pregunta sobre la opinión que le merecía la derrota de su propuesta al debate de la cuestión de desarme en una sesión plenaria de la Asamblea general, el dirigente soviético respondió: «Los Estados Unidos pueden, ciertamente, celebrar una victoria. Han aplazado una vez más una decisión sobre el desarme y aumentado la posibilidad de una guerra.»

Respondiendo a una pregunta sobre si como consecuencia de la votación de anoche en la Asamblea general, regresaría a Moscú el jueves como tenía proyectado, Kruschef dijo: «Si. Pienso regresar el jueves.» El dirigente ruso aparecía sombrío y no sonrió durante su diálogo con los periodistas.—Efe.

WASHINGTON RECHAZA LA PROPOSICION DE «K»

Nueva York, 11.—Estados Unidos ha rechazado la petición del primer ministro soviético para que la Asamblea General celebre una reunión especial la primavera próxima dedicada exclusivamente a la cuestión del desarme.

Falla el lanzamiento del satélite "Samos I" en Estados Unidos

Tenía forma de cigarro, pesaba dos toneladas y llevaba un equipo fotográfico

Point Arguello (California), 11.—La Fuerza Aérea ha anunciado que el satélite "Samos I" no ha entrado en órbita. Dos horas después del lanzamiento se produjo un fallo en la segunda fase del cohete portador, por lo que "Samos" no pudo colocarse en la órbita prevista.

El satélite, que tiene forma de cigarro y pesa dos toneladas, lleva en su proa un equipo fotográfico, y fue lanzado mediante un proyectil intercontinental "Atlas D", a las 21,33 (hora española).

Brillante jornada del Día de la Hispanidad en Palma de Mallorca

Los actos se han caracterizado por su profunda y significativa sencillez

Un tedeum de acción de gracias en la basílica de San Francisco

Y un acto académico en el convento-colegio del mismo nombre

Con el ministro de Asuntos Exteriores asistieron embajadores y otras personalidades de los países hispánicos, Portugal, Brasil y Estados Unidos

Palma de Mallorca, 12.—Mallorca ha vivido hoy jubilosamente la gran jornada del Día de la Hispanidad. La isla mediterránea de España, cuna de fray Junípero Serra y de Raimundo Lulio, ha sido elegida este año como escenario de la conmemoración del acontecimiento que gestó el mundo hispánico, y la isla ha sabido hacerse digna de tal elección.

PROFUNDA Y SIGNIFICATIVA SENCILLEZ

Los actos programados se han caracterizado por su profunda y significativa sencillez: un Tedeum de acción de gracias en la basílica de San Francisco, y un acto académico en el salón del convento-colegio del mismo nombre, escogidos estos marcos por la presencia viva en ellos del padre Serra, símbolo profundo y vivo de los valores hispánicos en Norteamérica.

La ciudad ha amanecido engalanada, tanto en sus edificios oficiales como en los hogares de los mallorquines. En la plaza de San Francisco, frente al templo, ondeaban al aire las banderas todas de las naciones hispanoamericanas, y las de Portugal, Brasil y Estados Unidos.

LLEGA EL MINISTRO Y LOS EMBAJADORES

A las once y media llegó el ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, acompañado de los embajadores de la hispanidad, acompañados casi todos de sus esposas.

El gentío, estacionado en la gran plaza, ha aplaudido con calor a los ilustres representantes del mundo hispánico. Estos, fueron recibidos por las autoridades todas de Baleares y por los representantes de las entidades de la vida cultural y económica mallorquina. El ministro y los embajadores revisitaron a una compañía de infantería que rindió honores y saludaron a la bandera española.

EN LA BASILICA

Seguidamente entraron en la basílica, radiante de iluminación y galas, en cuyo altar mayor el obispo de Mallorca, doctor Enciso Viana, re-

vestido de pontifical, ha entonado un solemne Tedeum de acción de gracias, cantado por la capilla seráfica de Mallorca.

EL IMPERIO VENCIO POR 48-30 AL HURACAN, EN MADRID

Se ha jugado esta mañana en Madrid el segundo encuentro para la Copa Marca entre el Imperio del Frente de Juventudes y el Huracán, terminando con el triunfo del equipo segoviano por el tanteo de 48-30.

El Imperio ha realizado un magnífico encuentro, sobre todo en la primera parte, llegando al descanso con el tanteo de 26-12 a su favor. Por ello, en la segunda mitad bajó la calidad de su juego, al saber que el resultado les tenía que ser favorable por notable diferencia de puntos. El Huracán se mostró correoso y, como se preveía, algo más fuerte que en su visita a Segovia, ya que ha reforzado su cuadro con varias figuras.

La alineación del Imperio fue la siguiente: Bernal, (14); Lázaro, (10); Carlos, (16); Antona, (2); Bonilla, Andrés, Migueláñez y Torres.

Terminada la función religiosa, ministro, embajadores y autoridades se trasladaron al pie del altar que guarda el sepulcro de Raimundo Lulio, el gran mallorquín universal del siglo XIII, precursor de tantas realizaciones y anhelos de fraternidad humana que hoy bullen en el mundo. El señor Castiella y el embajador de Panamá, en nombre de toda Hispanoamérica, ofrecieron una corona de flores al pie del sepulcro y el rector de la escuela luliana de Mallorca, doctor García Palou, pronunció un breve panegírico de Raimundo Lulio, encuadrado en los valores hispánicos más puros.

Desfile

Seguidamente, ministro y autoridades salieron otra vez a la plaza de San Francisco para presidir el desfile de las fuerzas que habían rendido honores.

Penetraron luego en el convento de San Francisco, cuyo hermosísimo claustro admiraron, para dirigirse al salón de actos, abarrotado de público, donde se desarrolló el acto académico afirmativo de la hispanidad.

El acto académico

Presidieron con el ministro el decano del Cuerpo diplomático hispanoamericano y embajador de Panamá, don Octavio Vallarino; encargado de Negocios del Brasil, don Antonio

(Pasa a la página 6)

Estampas de la epopeya Hispanoamericana

Años del 1500. Años que estrenan siglo y mundo nuevos. Años iniciales, flámantes y promisoires que miran con desdén a los pasados, a los finiseculares. Velas que adivinan el rumbo, traen de España frágiles embarcaciones que han vencido tormentas y calmas, y ahora navegan por las azogadas aguas del Caribe. Sus pálidos tripulantes besan la arena de la playa riente, en la cual izan cruces y hurtan el cuerpo al impacto de la arteria flecha sibilante. Los españoles siguen camino tierra adentro en busca del oro, las especias, el paisaje inédito y la soñada aventura. Padecen trabajos, sed y hambre. Conocen la angustia nueva, la producida por las etapas sin fin, el infierno de la selva y la nevada desolación de la montaña. Pero también encuentran la recompensa del amor.

Ellos traían en su ser la clásica teoría de la rosa europea y la cambian por la primitiva realidad del jazmín americano. Descubridores y conquistadores se convierten en pobladores. En las tolderías indígenas los niños comienzan a mirar el mundo con ojos claros—azules, verdosos o grises—obsequio remoto de la cepa céltica expandida por todos los finisterres europeos América, la virgen sujeta al poder de

los ídolos de piedra, al ser madre se humaniza. En ella se ha engendrado una nueva raza (raza cósmica la llama Vasconcelos) cuyos individuos tendrán rasgos inestables—desde el "tente en el aire" al "no te entiendo"—; pero poseen la gracia corporal de los hijos concebidos con un amor semejante al de la mañana de la Creación. Hispanoamérica no será la réplica de la disciplinada rosa ultramarina, ni de la simplicidad geométrica del jazmín autóctono, será la políforma orquídea cuyos irisados pétalos tienen nombre: magia y mística, gana y logos.

SIGNADA EN INTANGIBLE UNIDAD

La orquídea nacida en el húmedo misterio de la selva, exige especiales cuidados para sobrevivir a los cambios del tiempo. Esta orquídea, que es Hispanoamérica, tuvo excelente y previsior jardinero.

Fines del estío de 1519. En Barcelona, (archivo de cortesía), el joven rey Carlos de España (que será el emperador quinto de su nombre) dicta una ley ubícuca por la cual establece la Real Cédula del 14 de septiembre de 1519, por la cual se manda que las tierras de Indias (en ningún momento puedan ser separadas de nuestra real corona de Castilla, desunidas ni divididas en todo o en parte, ni sus

ciudades, villas ni poblaciones, por ningún caso y en favor de ninguna persona».

Mientras la pluma del escribano caligrafía, el rey tiende su mirada hacia el puerto en que sus reales abuelos recibieron al primer almirante de la mar Océano. Recuerda el testamento de Isabel, piensa en la varia lección política de Fernando de Aragón, considera los trabajos padecidos desde hace veintisiete años en la conquista y población de los dominios de ultramar, presente el futuro reservado a sus sucesores por una historia librada a la fortuna y a la fatalidad.

FABIOLA DE MORA ofrece un almuerzo al alcalde de Madrid

Madrid, 12.—Doña Fabiola de Mora y Aragón ofreció ayer un almuerzo al alcalde de Madrid, conde de Mayalde, y su esposa, la duquesa de Pastrana. Asistieron asimismo al almuerzo la madre de doña Fabiola, condesa de Mora; la duquesa de Fernán Núñez y el marqués de Casa Torres.

En el transcurso de la comida, la prometida del rey Balduino manifestó al conde de Mayalde su agradecimiento por el obsequio de flores que había recibido de S. E. el Jefe del Estado y su esposa, así como de las atenciones y muestras de simpatía de que había sido objeto por parte del Ayuntamiento y pueblo madrileños.

Es preciso evitar que la orquídea quede expuesta a los caprichos del tiempo; es necesario impedir que el destino de Hispanoamérica quede librado a la deriva. Y el rey dicta al pendolista «... prometemos y damos nuestra fe y palabra real por nos y los reyes nuestros sucesores que para siempre jamás no serán enajenadas ni apartadas en todo o en parte, ni sus ciudades ni poblaciones, por ninguna causa o razón o en favor de ninguna persona; y si nos o nuestros sucesores hicieramos alguna donación o enajenación contra lo susodicho, sea nula, y por tal lo declaramos.»

La intangible unidad de Hispanoamérica, objeto de las preocupaciones de Carlos V, será ratificada y flexibilizada por sus sucesores inmediatos. Con su pacifismo congénito, Hispanoamérica podrá atravesar indemne la crisis del Estado-ciudad, las guerras de religión y las entabladas por las dinastías europeas.

Desde mediados del siglo XVI hasta el último tercio del XVIII, la indianidad, o sea la existencia y pre-

(Continúa en la página 5)

CRONICA DE LA CIUDAD

Felicidades

El Día de la Hispanidad nos trae hoy esta jornada de descanso, a mitad de la semana, en conmemoración de la gran hazaña española que jamás será superada mientras no llegue el Día de la Luna anunciándonos la conquista de nuestro satélite.

Cierto es que en la capital, aparte de ese descanso laboral, que habrá de ser "repuesto" en el trabajo y su producción en jornadas posteriores, poco o nada nos habla de aquella gesta colombina. Sin embargo, al lado de esa conmemoración tenemos la festividad de Nuestra Señora del Pilar y ésta, justo es decirlo, se manifiesta mucho más en esta fecha por nuestras latitudes. Patrona del benemérito Cuerpo de la Guardia Civil, de los de Correos y Telégrafos y otros varios, la ciudad se llena de ceremonias religiosas y otros diversos actos en honor de esa Patrona, que nos trae además el recuerdo de Zaragoza, Santiago, el Ebro y hasta la jota famosa.

Por añadidura, la serie innumerable de las Pilar que tampoco son escasas en Segovia, celebra hoy su onomástica, y así con uno u otro motivo son hoy muchas las familias que se encuentran de fiesta. A todas ellas el cronista envía desde su recuadro la más cordial felicitación.

Pará que unos y otros puedan celebrarlo, el día, aunque "fresquito" en sus primeras horas, y no evento de nubes, se nos ha presentado con ese regalo del sol que ya nos venía escaseando a estas alturas del otoño. Un otoño frío en el que ya tenemos las primeras brizas de nieve sobre la pétrea testa de la Mujer Muerta, las agrestes puntas de los Siete Picos y la redondez coronada hoy de antenas de TV de la Bola del Mundo.

En este ambiente transcurre hoy la ciudad. Ambiente festivo, de fiesta alegre, bulliciosa, con un colorido mayor aún al de los domingos, por más que el día se halle al margen del precepto dominical en nuestras latitudes. Ambiente además un tanto taurino con el festival que tiene lugar esta tarde, por más que la temperatura y lo avanzado de la temporada que finiquita no estén muy a tono ya con la fiesta brava.

En este ambiente festivo y de expansión en ese descanso laboral y en esa diversión, ya lo sabes: ¡Felicidades, Pill!

LAS FRONTERAS DEL MUNDO DEBEN CONVERTIRSE EN LAS FRONTERAS DEL REINO DE DIOS

Los acontecimientos que se han sucedido durante este año en los territorios de Misión confieren al mensaje tradicional del DOMUND una actualidad que requiere más que nunca la atención y el empeño de todos los cristianos, dignos de este nombre. La Iglesia prosigue incansablemente su obra de evangelización en un mundo siempre sujeto a constantes transformaciones. Suenan, sin embargo, para el mundo horas en las que las transformaciones alcanzan una rapidez vertiginosa y frente a las que la Iglesia siente la necesidad de movilizar todas las fuerzas vivas de sus fieles en oración y generosidad.

Numerosas cristiandades jóvenes han entrado en una época decisiva en la que las tardanzas, omisiones y errores de comportamiento podrían tener consecuencias funestas para muchas generaciones. ¡Son tan ricas y esperanzas estas jóvenes cristiandades! El Santo Padre, al llamar este año a formar parte del Sacro Colegio a prelados originarios de Asia y de África aumentando el número, ya importante de obispos nativos, ha dado a aquellas una nueva prueba de confianza. Pero, ¿qué ritmo aumentan las dificultades y necesidades de estas cristiandades en un mundo en el que las distancias se acortan y en el que es surgir de conflictos de intereses divergentes y la invasión de influencia ideológica subversiva a mena a adulterar el proceso normal de las legítimas evoluciones!

En estas circunstancias las jóvenes cristiandades deben mostrar, como la Iglesia, sabe recapitular en sí y, por ella, en Cristo, purificándolas, todas las culturas, todas las mentalidades, todas las expresiones más nobles de la humanidad. En los países que buscan febrilmente su alma nacional los miembros de las jóvenes cristiandades deben revelarse como eficaces en la unión y en la paz y, si fuera necesario, como testigos, hasta el heroísmo, de la caridad y del perdón. Vos otros os dáis cuenta fácilmente cómo en estas horas difíciles los miembros de nuestras jóvenes cristiandades que, en general, son minorías, necesitan de la simpatía activa de todos sus hermanos en la fe. Tampoco se oculta cuán urgente es para esas cristiandades y para sus obispos el refuerzo de misioneros, de religiosas, de seglares cristianos, que, con enteridad y con desinteresada caridad, pongan a su servicio su competencia y su entrega. Orad ardentemente para que aumenten las vocaciones misioneras en vuestros países y para que se incrementen las vocaciones sacerdotales y religiosas en los países de misión.

Ayudad a las Obras Misionales Pontificias con una aportación cre-

ciente de vuestra generosidad para que cumpla la tarea que el Santo Padre le ha asignado y confirmado en su reciente encíclica misionaria: crear y desarrollar los centros de formación doctrinal, espiritual y social, que permita a los fieles de países de misión asumir las responsabilidades que les esperan. No olvidemos que, dando recibiremos. La misión de la Iglesia no puede ser realizada más que con el testimonio unido y complementario de los fieles esparcidos en los diversos países. Con el deseo ardientísimo y eficiente de la rápida realización de tal testimonio ha pasado este año al premio eterno el llorado cardenal Pedro Fumasoni Biondi, dejando la inmediata dirección del apostolado misionero a otra válida mano. Se acerca la fecha en que se abrirá en Roma el Concilio Euménico Vaticano II. Ante este pensamiento, nuestros corazones se llenan de esperanza. Qué preparación más hermosa para estas solemnes asambleas, que un vasto soplo misionero, que invite a los cristianos de todo el mundo a trabajar con ardor unánime para hacer que las fronteras del mundo se conviertan en las fronteras del reino de Dios.

Mons. Sigismondi, Presidente general de las Obras Misionales Pontificias



Información Local

La Guardia Civil celebró hoy la festividad de su Patrona, la Virgen del Pilar

También el Colegio de Secretarios, Interventores y Depositarios y los Cuerpos de Correos y Telégrafos

La Guardia Civil ha festejado hoy a su Patrona, la Santísima Virgen del Pilar, con un solemne acto religioso que ha tenido lugar esta mañana, a las once, en la iglesia de Santo Tomás, organizándose posteriormente otros actos de carácter particular en el cuartel de la Benemérita.

Antes de iniciarse el acto, formaron ante el templo los guardias civiles, con una representación de la Policía de Tráfico del mismo Cuerpo. Al hacer su llegada el coronel, pasó revista a las fuerzas, como asimismo lo hicieron a su llegada, primero el gobernador militar y después el gobernador civil.

A las once dio comienzo el santo sacrificio de la misa. El altar se encontraba bellamente adornado, y una imagen de la Virgen del Pilar se había colocado en lugar destacado, con la bandera española.

Las autoridades

Se situó en el presbiterio, al lado del evangelio, el prelado de la diócesis, doctor Llorente de Federico, y también en el mismo lado y en el antipresbiterio, el gobernador civil, señor Marín Martín; alcalde, señor Sanz Aránguez; vicepresidente de la Diputación, señor Fernández García, y altas representaciones de organismos, centros y entidades; y al lado de la epístola el gobernador militar, general Jiménez-Alfaro y Alaminos; coronel director de la Academia, señor Jáudenes Rey; coronel del Regimiento, señor García Saúto; del Archivo Militar, señor Heredero Roura, y jefes y oficiales de las distintas Armas y Cuerpos de guarnición en la ciudad. El vicario general de la diócesis y el cabildo, catedral estuvieron representados por el canónigo señor De Santos.

También se situaron en el antipresbiterio el coronel de la Guardia Civil, señor García Alted, y los tenientes coronel señores Marra López y De Diego Díez.

Los guardias civiles, vistiendo el uniforme de gala, ocuparon la nave central del templo, y el resto, numerosos familiares, retirados y fieles en general.

La misa Daba escolta al altar la escuadra de batidores de la Guardia Civil. La misa, rezada, fue oficiada por el cura párroco don Julián Canto, predicando durante ella el coadjutor de la parroquia don Domiciano Monjas. Un coro de voces femeninas interpretó diversos motetes. En el momento de la consagración, la banda de cornetas y tambores de la Academia interpretó el himno nacional.

Desfile

Finalizado el santo sacrificio, los guardias civiles formaron a lo largo del Camino Nuevo, situándose frente al templo y junto a la calzada las autoridades y el numerosísimo público que había asistido al acto.

Las fuerzas de la Guardia Civil, con la Policía de Tráfico al frente, desfilaron en correcta formación, siendo ovacionados a su paso.

En el cuartel, las autoridades y demás invitados fueron obsequiados, después de la misa, con un vino español, haciendo los honores amablemente el coronel, teniente, coroneles y demás jefes y oficiales del Cuerpo.

LOS SECRETARIOS, INTERVENTORES Y DEPOSITARIOS

En la iglesia de San Martín, también a las once, han tenido una misa los miembros del Colegio de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local. Asistieron el secretario general del Gobierno Civil, señor Díaz-Miguel, Moraleda; primer teniente de alcalde, señor Velasco; tesoro de Hacienda, señor Parrá; presidente del Colegio, señor Sanchidrián, y demás miembros del Colegio. La misa, solemne, fue oficiada por el párroco, don Joaquín Herrero, asistido de don Leonardo Pérez Barahona y don Joaquín Lario. Ocupó la sagrada cátedra el canónigo doctor don Felipe Gil, que habló sobre la festividad del día, destacando la devoción mariana de España.

A mediodía, en la Diputación, han celebrado su asamblea anual.

CORREOS Y TELEGRAFOS

También los Cuerpos de Correos y Telégrafos han festejado a su Patrona, asistiendo a una misa, el personal libre de servicio con sus jefes, que se ha oficiado a las diez en la iglesia parroquial de La Santísima Trinidad. Posteriormente, fueron obsequiados con una copa de vino español.

TRASLADO DEL SANATORIO PENITENCIARIO DE CUELLAR

Al parecer debe concluir dentro de este mismo mes

Cuéllar, 12. (De nuestro corresponsal).—Por noticias oficiales penales del mayor crédito, podemos afirmar que en los próximos días de este mes el Sanatorio Penitenciario Antituberculoso, dependiente de la Dirección General de Prisiones e instalado en el histórico palacio de Alburquerque, será trasladado probablemente a Guadalajara, donde en los últimos meses se han realizado obras para acondicionamiento de los reclusos enfermos.

Posiblemente los trámites de traslado duren algún tiempo más, pero parece ser cierto que el Sanatorio, como tal, finalizará en este mismo mes. Con esta decisión de la Dirección General de Prisiones se pone fin a un deseo del pueblo de Cuéllar, manifestado exhaustivamente en la encuesta del año 1957 publicada por "El Adelantado de Segovia" y refrendada unánimemente por la prensa nacional internacional.

ciada con motivo de la fuga de reclusos que patentizó las precarias condiciones de seguridad que ofrecía el castillo palacio de Alburquerque. Aún no se sabe el destino que dará a este palacio, y si la Dirección General de Prisiones se lo devuelve a su dueño, el excelentísimo señor de Alburquerque, quien lo adquirió al final de la guerra de Liberación para que fuera convertido en un centro de presos políticos, prometiendo el organismo cesionario que no se dedicaría a otros fines. Los imperdonables desconocidos para el pueblo de Cuéllar, decidieron al señor director general de Prisiones convertir en un Sanatorio Penitenciario, previa la adquisición de varias obras en el exterior del palacio, y que ascenderían a varios millones de pesetas. Por otra parte, aunque no con la dirección que era necesaria, se restauraron o mejoraron en parte algunas obras de reparación que afectaron a la estructura cubierta del ala frontal.

Visita pastoral y confirmación en las parroquias de la ciudad

El pasado día 10 inició el prelado de la diócesis su visita pastoral a las parroquias de la ciudad, en las que administra el sacramento de la confirmación.

El citado día 10 efectuó la visita pastoral a la parroquia de San Esteban, y hoy a la de San Marcos. A las demás parroquias la hará en las fechas siguientes: 14, Santo Tomás; 17, San Miguel; 19, El Salvador; 21, San Martín; 24, Santísima Trinidad; 26, San Lorenzo; 28, San José; 7 de noviembre, San Millán; 9, Santa Eulalia; 11, San Andrés.

En todas las parroquias será a las cinco de la tarde. Los feligreses deben procurar que sus hijos asistan al acto para recibir el sacramento de la confirmación, e igualmente deben procurar estar presentes aquellos adultos que no lo hayan recibido, asistiendo a sus respectivas parroquias, o, en caso de imposibilidad, a cualquiera de las otras donde se administre el sacramento.

No dudamos que este momento oportuno será aprovechado por autoridades de Cuéllar, de acuerdo con el propietario del inmueble, para a tenor de la ley de 22 diciembre de 1955, reivindicar el patrimonio del ducado de Alburquerque, el castillo-palacio de Cuéllar y, por ende, mediante la forma que sea más conveniente, establecer este palacio una institución de medio industrial y agrícola que par que custodie las históricas ruinas, abra a las rutas turísticas, puertas del escenario de muchas ruinas de la Historia de España proyecte en el exterior un foco de cultura y preparación para la juventud cuellarana.—J. Galache Alvarez.

Según nos comunica el Patronato de Apuestas Mutuas, en la primera de Segovia hay cuatro boletos pendientes de trece aciertos, correspondientes a la quinta jornada, cada uno de los cuales cobrará, provisionalmente, 3.834,30 pesetas.

Dos de los boletos son de dos columnas, los números SG-008080 y SG-0116223; de seis columnas el número 0008741, y de boletos múltiples el SG-031410.

CUATRO BOLETOS DE 13 ACIERTOS EN SEGOVIA

Según nos comunica el Patronato de Apuestas Mutuas, en la primera de Segovia hay cuatro boletos pendientes de trece aciertos, correspondientes a la quinta jornada, cada uno de los cuales cobrará, provisionalmente, 3.834,30 pesetas.

HASTA LOS GALLOS PONEN CON AVIOLINA

Según nos comunica el Patronato de Apuestas Mutuas, en la primera de Segovia hay cuatro boletos pendientes de trece aciertos, correspondientes a la quinta jornada, cada uno de los cuales cobrará, provisionalmente, 3.834,30 pesetas.

¿Quiere usted ser propietario de una casa?

Aproveche las ventajas del gran sorteo de premios con que celebra el XXXVI DIA UNIVERSAL DE AHORRO LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

¡No espere a los últimos días!

Visite mañana las Oficinas de la Caja para hacer otra imposición o para abrir una nueva Libreta

Cartelera de Espectáculos

CINE CERVANTES Hoy: 7,30 y 11 EN LAS RUINAS DE BABELIA Tolerada menores

CINE LAS SIRENAS Hoy: 7,30 y 11 HISTORIA DE UN CONDENADO Autorizada mayores

CINE VICTORIA Hoy: 6 y 10 GUERRA Y PAZ Vistavision-Color

CINE JUAN BRAVO Hoy: 7, gran doble HISTORIA DE UN CONDENADO y LA CASA NUMERO 322 Autorizadas mayores

Jueves: 11 mañana, función especial para la provincia GUERRA Y PAZ A las 7,30, función normal Autorizada mayores

ANUNCIOS POR PALABRAS

NECESITO asistenta, buen informe. Juan Bravo, número 2.

MUCHACHA se necesita para Madrid, verano Segovia. Razón: Marqués del Arco, 4.

NECESITO muchacha, buen sueldo. Razón: Infanta Isabel, 13, principal, Ierecha.

SE precisa aserrador de primera para fábrica maderas en pueblo provincia. Informes, Gestoría Provençia, Colón, 3.

SE necesita semencero agricultor. Razón: Mariano González; Zamarramala.

AGENTES introducidos, conocedores, necesita importante firma fabricantes dejenos. Inútil sin referencias. Escritorio: Avicultura. Apartado 4119, Madrid.

IMPORTANTE fábrica barnices solicita agente ventas, introducido industrias mueble, para Segovia y provincia. Escribid Industrias Carpo. Avenida Rucas, 5, Jaén.

COMPRARIAMOS partidas centeno limpio, superiores 10.000 kilos. Ofertas: Apartado 177. Orense.

BARATO local con vivienda, sitio céntrico. Razón, plaza Santa Susana, 6 (Colonia Marín).

JOYERIA, platería y bisutería de todas clases. Herranz, San Francisco, 6.

PUERTAS desde 125 pesetas, ventanas, molduras, gran surtido, barattísimo. Onésimo Redondo, 6.

UN obsequio delicado! Flores. Especialidad en ramos. Floristería El Jardín, Saúco, 3, teléfono 28-54.

SE vende piso vacío, todo confort. San Agustín, 2.

VENDO coche «Ford», 8 H. P., toda prueba. Razón: Mariano Lobo, Cantalejo, teléfono, 14.

MOTOCARRO Roa, medio uso, vendido, Valdevilla, 40, Segovia.

MOTOR gas-oil 12 H. P. Julio López, Navas de Oro.

SEGOVIA RELIGIOSA

Asociación de Señoras de Santa Bárbara de los Artilleros

La misa de comunión, reglamentaria, se celebrará mañana, a las nueve y media, en la iglesia de San Miguel, rogándose la asistencia a todas las asociadas.

Moto carro 200 c. c. Iso

Facilidades de pago Accesorios «LA UNION»

CHOC PALABRAS. 6,00 Ptas. Cada palabra más... 0,60

VENDO 7.000 estacas y piquetes enebro. Paulino Castellanos; Tizneros (Segovia).

VENDO radio, muebles, camas individuales y cerdas cubiertas. Carbonería Peñascal.

VENDO Citroën 15 ligero. Razón, Gajaje Avenida.

FURGONETA chapá, Renault, 13 h.p., muy barata. Auto Industrias, teléfono 28-44.

P. T. V. auténtico automóvil utilitario al precio de una moto, facilidades pago. Agencia, Auto Industrias Martín, Fernández Ladreda, 14.

MOTOR Perkins a estrenar, 120.000 pesetas, La Serrana, S. L.

SE vende leña encima seca. Viuda Valentín Gutiérrez. Teléfono 1505.

ARTICULOS religiosos, enorme surtido. Rosarios, medallas, imágenes, misales, Kempis, etc., Herranz.

TRAJE alférez y abrigo caballero, coche niño, Cabritería, 4, 2.

VACAS de leche de Santander, recién paridas del segundo, vendiendo, Alto de Santo Tomás, L. Y. (vaquería).

VENDO vacas recién paridas primero, segundo y tercero. José Zorrilla, 131.

CHOTO ocho días. José Zorrilla, 131.

VENDO 500 ovejas trashumantes de vida. Razón, Marino Tejedor, Puente-pelayo.

VENDO cuatro sementales equinos, elegir de ocho. Alejandro Herrero, Muñozoveros, teléfono 33-23, Segovia.

VENDO cuatro cochastros. Fernando Funcia. Terminillo Bajo, 4.

VACA suiza abocada del primero. Martín Herrero; Guijar de Valdevacas.

VENDO 57 ovejas lanares, trashumantes. Sixto Pinela; Berny Pórreros.

VENDO cerdos tres arrobas. Herrera, 11 (lechería).

VENDO cerdos York, buena clase, dos meses. Parque, 13 (Peñascal).

CHOTA holandesa, seis días. Vende, Gascos, 8.

VENDO choto suizo, once meses, y chota. Francisco Martín; Zamarramala.

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

Doña Josefa Ayuso Sanz

(Viuda de Calixto Llorente)

Que falleció en La Coruña el día 14 de octubre de 1959

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad R. I. P.

El funeral que se oficie el día 14, a las 9 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Salvador, se aplicará por el eterno descanso de su alma.

Sus hijos doña Petra, doña Balbina, doña Federica y don Mariano Llorente Ayuso; hijos políticos don Tomás Velasco, don Cándido Garrido, don Claudio Lobo y doña Marcela Martín; nietos, biznietos y demás familia,

Agradecerán la asistencia a dicho culto.

EL SEÑOR

D. EDUARDO MATEOS MANZANO Agente Comercial

Falleció en Zamora el día 23 de septiembre de 1960

A los 47 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

Su aflijida esposa doña María Juzgado, y las Juntas del Colegio de Agentes Comerciales y Agrupación Sindical,

Al participar tan triste noticia, ruegan a sus amistades y compañeros asistan a la misa que en sufragio de su alma se oficiará, D. M., el día 13, a las ocho horas, en la iglesia parroquial de PP. Franciscanos de esta ciudad.

Información Local

Los promotores del deporte en Segovia se reunieron anoche en una cena de hermandad

Esta mañana han asistido a una misa en sufragio de los fallecidos

Como fruto de una simpática iniciativa, ayer tuvo lugar una reunión de numerosos promotores del deporte en nuestra capital, reunión impulsada por una entusiasta comisión, que ha puesto en contacto a muchos deportistas de los «tiempos heroicos» del deporte segoviano.

Preferían los organizadores estrechar los lazos de amistad de todos aquellos que, con su entusiasmo y trabajo, hicieron, ya hace muchos años, que deportes como el fútbol, baloncesto y ciclismo, fueran una realidad en Segovia. A ellos se sumaron otros ya no tan «veteranos» pero que también quisieron participar de la camaradería porque fueron directos seguidores de los promotores del deporte local.

Se celebró una cena a la que asistieron más de medio centenar de antiguos deportistas, a varios de los cuales acompañaban sus esposas.

El acto transcurrió en medio de la mayor animación, estrechándose los vínculos de antigua amistad entre todos los asistentes, que recordaron entre la natural alegría, y también nostalgia, «sus tiempos».

A los postres se leyeron cartas de varios que no pudieron asistir por encontrarse ausentes de Segovia e impedidos sus ocupaciones, pero que querían se les tuviera como presentes en un acto tan significativo.

Habló después Francisco del Barrio, diciendo que era para él un motivo de honda satisfacción ver presentes en esta reunión a viejos amigos que contribuyeron al fomento y desarrollo del deporte en Segovia, a todos los cuales saludó cordialmente, para terminar sus palabras con un recuerdo a los amigos fallecidos.

En el transcurso de la reunión se habló de elevar una petición al Ayuntamiento en el sentido de que a una de las calles de El Peñascal se le dé el nombre de José Antonio Yanguas Gran, que fue el principal impulsor de la construcción del campo de fútbol allí situado.

Asimismo, se acordó que este acto se celebre, de ahora en adelante, todos los años en la misma fecha.

Por último se hizo una colecta a favor de Varelito Chico, recaudándose una buena cantidad.

Esta mañana, han asistido a una

La ley de la caridad es la ley de la mayor necesidad. Hay que amar «primero» a los más necesitados. Los más pobres, del alma y del cuerpo, se hallan en las tierras de misión. Por eso la Obra de la Propagación de la Fe es la primera obra de caridad. 23 de octubre, DOMUND DE LA CARIDAD

misa que, en sufragio de todos los compañeros fallecidos, se ha celebrado en la iglesia de los Padres Misioneros.

MISA POR LOS CAIDOS DE LA DIVISION AZUL

En la capilla de las religiosas Concepcionistas Franciscanas ha tenido lugar esta mañana una misa en sufragio de los caídos de la División Azul, con motivo de cumplirse el XIX aniversario de la entrada en fuego.

Asistieron el presidente de la Hermandad, Junta directiva, miembros y familiares en general.

EXCEDENCIA VOLUNTARIA AL INGENIERO JEFE DE INDUSTRIA

Por la Subsecretaría de Industria ha sido atendida la petición de excedencia voluntaria formulada por don Manuel García Arévalo, ingeniero jefe de la Delegación de Industria de nuestra provincia.

TRANSFERENCIA DEL TELESQUI DE NAVACERRADA

Publica una orden el «Boletín Oficial del Estado», del ministerio de Obras Públicas, según la cual se aprueba la transferencia de la concesión de un telesquí en el puerto de Navacerrada, término municipal de la Granja, del que es concesionario Telesquís Navacerrada, S. A., a favor de Transportes Aéreos Guadarrama, S. A.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 679,5 mm.
Dirección del viento: Norte.
Temperatura máxima: 12,2 grados.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 677,6 mm.
Dirección del viento: Suroeste.
Recorrido del viento en las últimas 24 horas: 78 kilómetros.
Temperatura mínima: 4,4 grados.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Corpus, 8.
José Zorrilla, 45.

PRIMERA CATEGORIA REGIONAL

RESULTADOS

Parque Móvil, 3; Segoviana, 4.
Europa, 1; Leganes, 0.
Avila, 2; Fuencarral, 2.
C. Caminos, 4; Conquense, 1.
Alcázar Toledo, 1; Atlético, 1.
Moscardó, 2; Carabanchel, 2.
Girod, 4; Femsá, 2.
Real Madrid, 5; Asland, 0.

CLASIFICACIONES

Primera Regional
J. G. E. P. F. C. P.

SEGOVIANA.....	5	3	1	1	16	10	7
C. Caminos.....	5	3	0	2	16	8	6
Carabanchel.....	4	2	2	0	9	6	6
Alcázar T.....	4	2	1	1	8	6	5
Girod.....	4	1	3	0	8	6	5
Moscardó.....	4	1	3	0	10	7	5
Fuencarral.....	5	1	3	1	7	6	5
Conquense.....	5	1	3	1	8	10	5
Parque Móvil.....	4	2	0	2	9	9	4
Asland.....	3	1	1	1	3	4	3
Leganes.....	5	1	1	3	6	17	3
Avila.....	4	0	2	2	6	8	2
Europa.....	3	1	0	2	4	10	2
Femsá.....	3	0	0	3	4	8	0

Copa Ramón Trápana
J. G. E. P. F. C. P.

Atlético.....	5	4	1	0	14	5	9
Carabanchel.....	5	3	2	0	13	7	8
SEGOVIANA.....	5	3	1	1	16	10	7
R. Madrid.....	5	3	0	2	26	8	6
C. Caminos.....	5	3	0	2	16	8	6
Alcázar T.....	5	2	2	1	9	7	6
Parque Móvil.....	5	3	0	2	12	11	6
Fuencarral.....	5	1	3	1	7	6	5
Girod.....	5	1	3	1	8	7	5
Moscardó.....	5	1	3	1	10	10	5
Conquense.....	5	1	3	1	8	10	5
Leganes.....	5	1	1	3	6	17	3
Asland.....	5	1	1	3	4	14	3
Avila.....	4	0	2	2	6	8	2
Europa.....	4	1	0	3	5	18	2
Femsá.....	5	0	0	5	7	22	0

TERCERA REGIONAL

Barajas, 1; Carlos III, 1.
San Roque, 3; Unión, 1.
Guindalera, 1; Arévalo, 3.
Victoria, 2; Peña Grande, 2.
Guadarrama, 5; Béjar, 1.
A. E. G., 4; Alas, 3.
Bilbao, 2; Residencia, 3.
Almarod, 0; Acueducto, 4.

Clasificación
J. G. E. P. F. C. P.

Arévalo.....	3	3	0	0	10	2	6
Residencia.....	3	2	1	0	8	3	5
Carlos III.....	3	2	1	1	9	4	5
Guadarrama.....	3	2	0	1	10	3	4
ACUEDUCTO.....	3	1	2	0	6	2	4
A. E. G.....	3	2	0	1	17	8	4
San Roque.....	3	2	0	1	8	6	4
Béjar.....	3	2	0	1	10	9	4
Barajas.....	3	1	1	1	2	3	3
Unión.....	3	1	0	2	3	5	2
Bilbao.....	3	1	0	2	5	8	2
Guindalera.....	3	1	0	2	3	7	2
Alas.....	3	0	1	2	5	7	1
Victoria.....	3	0	1	2	4	8	1
Peña Grande.....	3	0	1	2	2	17	1
Almarod.....	3	0	0	3	0	9	0

REPRESENTANTE

para Segovia y provincia precisa industria sidero-metalúrgica de Bilbao. Preferible con local para exposición. Dirigirse a P. Ibarrola, Gregorio de la Revilla, 9, Bilbao.

Normas para la circulación de ganado porcino

Madrid, 12.—Desde que la enfermedad denominada peste porcina africana hizo su aparición en España se han producido algunos focos esporádicos que han obligado a la Dirección General de Ganadería a adoptar medidas en relación con dicha epizootia. Las más recientes instrucciones dictadas por el mencionado centro directivo están recogidas de una circular, cuyos extremos más importantes son:

La circulación del ganado porcino en las provincias donde se haya detectado la peste africana se llevará a cabo amparada por la guía de sanidad, expedida por los veterinarios titulares, quienes darán cuenta a las Jefaturas provinciales de todas las expediciones.

Los traslados de ganado porcino fuera de la provincia serán autorizados exclusivamente por los Servicios Provinciales de Ganadería, quienes comunicarán telegráficamente a las Jefaturas correspondientes de las provincias destinatarias del ganado la autorización de las expediciones.

VIOLENTO TEMPORAL EN SANTANDER

Santander, 11.—Un fuerte temporal de lluvias ha sacudido a Santander soplando vientos de 79 kilómetros por hora y recogiendo 38 litros de agua por metro cuadrado. En algunos pueblos ha habido tormentas y temporal violento. En el pueblo de Islares un rayo mató a cuatro vacas, valoradas en unas 40.000 pesetas, propiedad del vecino Celestino Pérez. En Hazas en Cesto se desarrolló una fuerte tormenta y una chispa eléctrica mató a otra vaca, propiedad del vecino Samuel Lavín, de quince que había en el establo. Otra exhalación produjo quemaduras en las ropas y en el cuerpo a Alfredo Callejo.



EL PINGÜINO
RESTAURANTE
SELECTO
Comedores
confortables
Pruebe
nuestra
especialidad
CALDERETA
DE CORDERO
Ochoa Ondátegui, 3
En el mejor sitio de Segovia

Las tropas de la O. N. U se niegan a entregar a Patricio Lumumba

Leopoldville, 11.—Las Naciones Unidas se han negado a entregar al destituido primer ministro Patricio Lumumba al coronel Mobutu, jefe del Ejército congoleño.

En una declaración oficial, las Naciones Unidas dicen que las leyes congoleñas estipulan que los diputados no pueden ser detenidos a no ser que se les haya retirado su inmunidad parlamentaria por el Parlamento.

La hora tope de las 15, fijada por el coronel Mobutu, ha pasado sin que el Ejército congoleño haya hecho nada. Sin embargo, se informa que un escuadrón de tropas congoleñas se encuentra camino de Leopoldville, procedente de Thysville, en cumplimiento de órdenes de su jefe, Mobutu.

Fallo de la Exposición de E. y Descanso Nacional de Arte

Zaragoza, 11.—Ayer tarde dio a conocer su fallo el jurado calificador de la XVIII Exposición Nacional de Arte de Educación y Descanso, que se celebra estos días en Zaragoza y que consta de 496 óleos, pintados por productores de toda España. Han sido premiados 23 de los artistas.

Entrega de los premios del I Festival Literario del Miño

Lugo, 11.—En el paraninfo de la Ciudad Cultural se celebró ayer noche un solemne acto literario con motivo de la entrega de los premios a los escritores y poetas españoles y portugueses premiados en el I Festival Literario del Miño, organizado por el Ayuntamiento de Lugo y la Comisión de fiestas patronales.

Por la noche, el Ayuntamiento de Lugo y el Círculo de las Artes ofrecieron una cena de gala en los salones de esta Sociedad a todas las autoridades portuguesas y españolas que asistieron a los actos, así como a los escritores premiados y miembros del jurado.

Mejor servicio Más economía

SANTA TERESA

Teléfono 14-50 Edificio Cine Victoria

SERVICIO OFICIAL

FIAT SEAT SIMCA

admite peticiones de SEAT 600, autobuses y tractores FIAT

Garaje SOUSA. Paseo Nuevo, 12

Teléfonos 1858-2151-1953. Segovia

TELEVISORES... IBERIA LE DA MAS... MAS CALIDAD MAS GARANTIA MEJOR PRECIO

INTERESANTES FACILIDADES DE PAGO Compruébelo y pida informes a SANZA SEPULVEDA

+

EL SEÑOR

D. NEMESIO DE MIGUELSANZ AGUADO

Falleció en Ortigosa de Pestaño (Segovia), el día 11 de Octubre de 1960
a los 66 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Constanca Monjas; hijos don Cecilio, doña Pilar, doña Constanca, doña Julia (del Instituto Secular Cruzada Evangélica) y doña Paula; hijos políticos doña Patrocinio Herranz, y don Tomás Pérez; hermanos don Leandro y don Teodoro; hermanos políticos, sobrinos, nietos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará mañana jueves, a las once, en la iglesia parroquial de dicho pueblo.

El cadáver recibió cristiana sepultura en la tarde de hoy.

"Relámpago" tomó la alternativa y Gregorio Sánchez cortó oreja en la tercera de Zaragoza

Zaragoza, 11.—Tercera de feria. Buena entrada y viento muy fuerte que dificulta la lidia. Tomaba la alternativa el torero aragonés Manolo Bravo «Relámpago». Tres toros de Samuel Hermanos y otros tres de la viuda de Ramos Paúl, del campo de Salamanca. Los seis grandes y de cabecero peligroso.

«Relámpago», que recibió la alternativa de manos de Gregorio Sánchez,

Aparece en Castelfeñols un automóvil robado EN SUIZA

Barcelona, 11.—En Castelfeñols fue encontrado abandonado un auto, marca «Mercedes», matrícula 228-Z-5317. Como no apareciera el dueño, la Policía realizó gestiones y comprobó que la matrícula del coche era falsa. El auto había sido robado en Suiza. Más tarde fueron detenidos los autores del robo, que son el ruso Ivan Orbovnik, nacionalizado alemán, maquinista, de 29 años de edad, y el alemán Robert Joa Suraburg, también de 29 años, residente en Zurich. La detención de estos individuos ha sido comunicada a la Interpol para ver si tiene reclamada su extradición. El coche, después de las formalidades reglamentarias, será restituido a su dueño.—Cifra.

Vidaurreta y C^{ia}. S. A.
MAQUINARIA AGRICOLA

TRACTORES
 SEMBRADORAS
 Case y Lamusa
 ABONADORAS
 ARADOS
 (Disco y Vertedera)
CULTIVADORES GRADAS

Exclusivistas del arado «IDEAL» de VERTEDERA
 FACILIDADES DE PAGO
 SAN FRANCISCO, 58.
 Teléfono 3699

que ovacionado al torear de capa a su primero y en quites. Faena tranquila con derechazos, naturales y redondos para un pinchazo, una estocada superior y descabello a la primera. Ovación grande, vuelta, flores y salida a los medios.

En su segundo, es ovacionado al torear de capa. Buena faena con una buena serie de redondos entre ovaciones y música para una estocada superior y descabello al primer golpe. Ovación y salida al tercio.

Gregorio Sánchez en su primero, de Samuel Hermanos, toreó a la verónica entre aplausos. Faena buena con redondos y naturales para un pinchazo y estocada superior. Gran ovación, una oreja, vuelta al ruedo y salida a los medios.

En su segundo, de la viuda de Ramos, grandes y peligrosos, Gregorio es aplaudido en verónicas. Faena buena a un toro quedado. Porfiando, sufre una cogida de la que sale el diestro con más nervio. Sigue con redondos entre aclamaciones y música y mata de pinchazo, media estocada y descabello al primer intento. Ovación y vuelta al ruedo. Al final, Gregorio Sánchez, desde los medios, es despedido con una gran ovación.

Diego Puerta, apático en sus dos toros. Solamente fue ovacionado en verónicas. A su primero, que era incierto y peligroso, faena breve para pinchazo, estocada y descabello. Descontento del público por la brevedad.

En el último, también peligroso, faena más breve aún en medio de una gran bronca. Dos pinchazos y una estocada.—Cifra.

Novillada en Peñarroya
Peñarroya, 11.—Segunda novillada de feria en plaza portátil. Ganado de don Manuel Camacho, de Jerez, buenos y bien presentados. Llano. Rafael Montero «Rafaeletes» lancea con estilo. Faena inteligente. No tiene suerte al matar. Ovación y saludos. En su segundo es ovacionado con el capote. Faena con ambas manos al son de la música. Dos pinchazos y media estocada. Ovación. Manuel Benítez «El Cordobés» veroniquea ceñido. Faena en terreno comprometido, con pases de todas las marcas. Un pinchazo y media que basta. Ovación, dos orejas, rabo y vuelta. En el último entusiasmo toreando a la verónica. Gran faena al son de la música. Pinchazo y una entera. Ovación, dos orejas, rabo, pata, vuelta y salida a hombros. Se concede a este distrito el trofeo disputado: un grupo escultórico de oro que representa una lucha entre dos toros.

Lea usted EL ADELANTADO

Amplio movimiento de solidaridad para salvar a un niño de cinco meses enfermo de toxicosis en Avilés

De Madrid, Francia y Suiza llegó el medicamento salvador

Avilés, 11.—En un intento para salvar la vida del niño de cinco meses Luis Carlos Rodríguez, enfermo de toxicosis, el Centro Asturiano de Avilés ha desplegado un intenso y amplio movimiento de solidaridad con felices resultados hasta el momento, e incluso un avión especial se ha empleado en tan humanitaria tarea.

Concedores los directivos del Centro de la enfermedad del pequeño, hijo de un asociado, que actualmente amplía estudios superiores en Madrid, se dirigió a una emisora asturiana y, posteriormente a otra de Madrid, para que lanzaran una llamada de socorro en demanda de un producto dietético de fabricación suiza, único aconsejado por el médico para alimentar al enfermito. Asimismo el Centro Asturiano se dirigió a la Embajada francesa en Madrid y a varios Centros españoles, con igual finalidad.

Atendiendo a la llamada de la emisora madrileña, un vecino de la calle de Ayala, quien desea que su

INTERESA

PERITO AGRICOLA o técnico con experiencia en asuntos del campo, maquinaria, riegos, plagas, abonos, etc.; joven y relacionado en las provincias de Segovia y Avila.

Dirigirse a LANZ IBERICA, S. A. Gobernador Fernández Jiménez, 9, o a don José María Sancho, Avenida Estación, 10, Teléfono 2376, Segovia.

NOVIOS:

3 veces más satisfechos con nuestro dormitorio «COLON» Por su mayor calidad, su mejor presentación y su menor precio.

Vea nuestros dormitorios, cuartos de estar, muebles de cocina, lámparas...

MUEBLES COLON
Auténticos profesionales del mueble
Colón, 5 (Frente Hacienda)

nombre se mantenga anónimo, ofreció un bote del producto, y para no demorar su envío hasta Avilés desde Madrid, interesó la cooperación de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos de la base de Torrejón de Ardoz. Un avión norteamericano despegó de dicha base y aterrizó en el campo de aviación de Llanera (Asturias), llevando consigo el bote del medicamento. Simultáneamente una Compañía española de aviación transmitió la petición a todos sus aviones en ruta y por este medio se recibieron después en Madrid dos nuevos botes del medicamento, remitidos en tren hasta Avilés y en poder ya de la familia del enfermo. Un cuarto bote ha sido gestionado por el cónsul de España en Bayona y está en camino desde Suiza. Por otra parte, la Empresa Nacional Siderúrgica, en la imposibilidad de trasladar al enfermo a una clínica, ha ordenado que un «pulmón de acero» que tiene emplazado en el hospital de urgencia de Avilés, sea llevado con todos los elementos y accesorios necesarios para su funcionamiento al domicilio del enfermito. En este despliegue de medios de socorro han intervenido además de los servicios de Radiodifusión, los de Teléfonos, Aduanas, Guardia Civil, Líneas aéreas españolas, fuerzas aéreas de los Estados Unidos, sociedades recreativas, autoridades consulares, ferrocarriles y hasta varios particulares que ofrecieron sus vehículos para trasladarse a Madrid con el fin de recoger el medicamento.

El niño sigue en estado de suma gravedad, pues su enfermedad se ha complicado ahora con una meningocelulomielitis y con una fuerte bronconeumonía.—Cifra.

Para la corrección de torrentes y aludes

Se ha celebrado un Congreso Internacional en Pobl de Segur

Pobl de Segur, 11.—Se ha celebrado la sesión de clausura del Congreso Internacional de la Comisión Europea de Montes, de la F. A. O., grupo de trabajos de Corrección de Torrentes y Aludes, con asistencia de representantes de España, Austria, Francia, Italia, Grecia, Suiza, Alemania, Yugoslavia, Noruega y Marruecos.—Cifra.

Al intentar coger el autobús en marcha sufrió una caída mortal

Santa Cruz de Tenerife, 11.—Felipe Alamo Rodríguez, de 62 años de edad, soltero, de profesión limpiabotas, sufrió una caída cuando pretendía subirse a un autobús urbano en marcha. Después de asistir en la Casa de Socorro fue trasladado al Hospital Civil, donde dejó de existir horas más tarde.

Gravemente herido al ser alcanzado por un cable de alta tensión

Córdoba, 11.—Cerca del pueblo Espiel, en el lugar conocido por Serrana, se desprendió un cable de alta tensión en el momento en que pasaba el vecino de Villaharta Miguel Ruiz Fernández, de 66 años, que montado en una caballería, al producirse la descarga salió despedido y el animal quedó muerto en acto. Miguel Ruiz resultó con graves quemaduras.

Se mata al caer de un andamio en Madrid

Madrid, 12.—Victor Díaz López de 65 años, albañil, natural de Ciudad Real, que habitaba en la calle de Bruno Hernández, número 23, cayó la mala fortuna de caerse al caer de el andamio donde trabajaba, situado a la altura del tercer piso de la Cabeza, número 38. Fue auxiliado por sus compañeros que lo trasladaron a la Casa de Socorro de Arganzuela, donde los facultativos le apreciaron una herida profunda en la frente y probable fractura de la base del cráneo y del fémur derecho, con traumatismo general, lesiones todas ellas graves, a consecuencia de las cuales falleció poco después.

Todos socios de CARITAS. De esta forma podrá combatirse la pobreza que actúa a muchos hermanos nuestros.

EN 1964 se podrá ir a la Luna y regresar a la Tierra

Lo dice Von Braun

Montpelier (Vermont, Estados Unidos, 12.—El doctor Wernher von Braun, el científico en cohetes, ha declarado que el desarrollo del cohete «Saturno» en 1964 permitirá a los Estados Unidos enviar dos o tres hombres alrededor de la Luna y regresar.

El doctor Von Braun añadió en un discurso pronunciado en esta ciudad que el «Saturno» también servirá para situar estaciones de observación fijas y móviles en la superficie de la Luna y también para poner en órbita satélites de comunicaciones formando una red alrededor del mundo. «Las esperanzas de Occidente», dijo—están puestas en este cohete.—Eje.

1.ª máquina de coser y bordar, con prestigio en todo el mundo. **CASA SOLERA**

—¿No puedes llevar las gallinas a picotear a otra parte?

OPTICA ATALAYA
 Avda Fernández Ladredo, 6
 ¡Única óptica diplomada! ¡Suprema distinción!

En bandeja su espectáculo favorito

con un televisor **ASKAR** con MANDO A DISTANCIA

- CARACTERISTICAS:**
- Tubo de imagen de 90° de deflexión, con pantalla aluminizada.
 - 21 válvulas y 4 diodos de germanio.
 - Luminosidad y contraste perfectos.
 - Máxima definición y estabilidad.
 - Toma para MANDO A DISTANCIA.
 - Construido según normas de seguridad del I. E. C. (International Electrotechnical Commission).



MODELO 17" (43 cm.)

MODELO 21" (53 cm.)

ASKAR
 RADIO-TV
ASKAR
 Si señor, ¡ASKAR es mejor!

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

A. MARTI ABAD Pulmón-Corazón Rayos X Aparato de Electrocardiografía Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6 Escuderos, número 6, 2.º.—Tel. 29-38 Segovia	M. HERRERO MARTIN Especialista en niños. Rayos X Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6 Plaza del Corpus, 7, pral. B Teléfono 18-41 Segovia	F. MAROTO GRANDE Garganta, nariz y oídos Consulta: De 10 a 11 y de 4 a 6 Ochoa Ondátegui, 6, 2.º. B.—Segovia Telfs: Clínica, 2508. Domicilio, 2508	
CARLOS DE LA FUENTE Médico puericultor del Estado y de la Obra «18 de Julio» Consulta diaria. Avenida Fernández Ladredo, 12.—Telf. 13-71	D. VIDAECHEA Médico-oculista Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición Colón, 1 Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6 Viernes, sólo de 11 a 12 Telfs. Clínica, 2049. Domicilio, 1302	JOAQUIN VELASCO MARTINEZ Rayos X Medicina interna Consulta diaria, excepto los sábados Muerte y Vida, 2, 2.º Segovia	
MANUEL FERNANDEZ CUARTERO Diplomado en Cirugía General y Ortopédica Del Hospital Militar Consulta diaria: de 12 a 2 Calle de la Parra, número 2 (hotel). Teléfono 2178. Segovia.	M. NIÑO - DENTISTA Consulta en Segovia: Miércoles y jueves. Plaza de Franco, 6 En Madrid: Lista, 57. Telf. 264119	CANDIDO GARCIA MARTIN Del Hospital de San Juan de Dios Dermatólogo del Estado por oposición Piel, Sangre y Sexuales Análisis clínicos Consulta diaria: 12 a 2 y 6 a 8. Avenida Fdez. Ladredo, 2 (Azoguejo). Tel. 14	
DR. LUIS PEREZ CASANOVA Partos y enfermedades de la mujer Rayos X Plaza del Corpus, 2, 2.º. Consulta de 12 a 2 y de 3 a 6. Telf. 15-30	EUGENIO MANZANARES Cirujano Cirugía general. Huesos. Articulaciones. Rayos X. Ultrasonidos. Consulta diaria: De 1 a 2 y de 3 a 5 Segovia. Plaza Día Sanz, 1. Tel. 1381	JULIO HERRERO GARCIA Médico estomatólogo Enfermedades de boca y dientes Rayos X. Clínica dental Consulta diaria (excepto los martes). Telf. 32-40 Avenida Fernández Ladredo, 14.	
E. FERNANDEZ DIVAR Cirujano general Rayos X Consulta diaria de 12 a 2 Infanta Isabel, 12 Teléfono 18-25 Segovia	JESUS H. CANO Médico oculista Médico forense y oftalmólogo del Estado por oposición Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6 Av. Fernández Ladredo, 12, Segovia Teléfonos 3869 y 2713	EMILIO COLLAZO DE AIZPUZUA Radiólogo Radiodiagnóstico. Electroterapia. Rayos ultravioleta. Playa artificial. Ojo de corta. Ultrasonidos. Rayos infra rojos.—Consulta diaria de 12.30 a 2.30 y de 4 a 6 Avenida Fernández Ladredo, 12 Teléfono 38-67. Segovia	
DR. F. PEREZ GALLARDO Puericultor del Estado y de la Beneficencia Provincial Especialista de niños. Rayos X Consulta diaria: De 12 a 2 Plaza de San Martín, 4. Telf. 16-64	GABRIEL SANZ DELGADO Garganta, nariz y oídos Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6 Avenida Fernández Ladredo, 10 Teléfonos: Consulta 2811 Domicilio 3566	PRACTICANTES Y COMADRONAS LUIS DE ANDRES SOLER Cirujano callista Nuevo sistema electromanual para consulta y domicilio Consulta diaria: De 3 a 5 Roble, 14. Teléfono 1915	
CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088			

SANDERS LO MEJOR PARA SU GANADO
 Fábrica en Segovia: Los Molinos, 12

HISPANOAMERICA, BASTION Y PROBLEMA DE LA IGLESIA

Monseñor Fernández, obispo de Táchira (Venezuela), planteó el problema que le preocupaba a los fieles de la diócesis: debía pagar en un corto plazo la suma de 250.000 bolívares, última cuota de la emisora Radio Juanín, que había adquirido la jerarquía eclesiástica seis meses antes, y solicitó que aquellos que estuvieran en condiciones económicas de hacerlo, compraran bonos, para reunir tal cantidad. El resultado fue sorprendente: al cabo de 45 días podía contar con los 250.000 bolívares, y la Iglesia, en Venezuela, disponía de un nuevo órgano de difusión.

En este campo los católicos han hecho numerosos progresos en toda Iberoamérica en los últimos tiempos. Hace cinco años no tenían en Brasil sino seis emisoras de radio. Hoy disponen de 10 y tienen lo más en proyecto. La labor apostólica y cultural que a través de ellas se realiza es gigantesca. Radio Planaltó, cerca de Recife, cuenta con 1.400.000 radioescuchas analfabetas, a los que ofrece programas similares a los de las famosas «Escuelas Radiofónicas», de Radio Sautatzena, en Colombia, que precisamente en el mes de junio pasado inauguró una nueva estación, difundiendo un radiomensaje de Su Santidad Juan XXIII.

La debilidad de la Prensa

Si en el orden de la radio, e incluso de la televisión, el catolicismo ha hecho notables progresos en los últimos doce meses, en el de la prensa hay que registrar, por el contrario, la desaparición del diario «El Pueblo», de Buenos Aires, tras 60 años de vida combativa en defensa de la fe.

«El Pueblo» ha dejado de existir por falta de ayuda y hoy la ciudad del mundo que agrupa mayor número de católicos no dispone de un órgano diario, donde en todo momento pueda hacerse oír en la pura línea ortodoxa, la voz de la Iglesia, sin cortapisas ni intereses ideológicos o comerciales que la mediaran. La desaparición de «El Pueblo» ha sido una llamada de atención sobre la tremenda debilidad de la prensa católica en Iberoamérica. Este problema fue abordado en el VI Congreso Mundial de la Prensa Católica, celebrado en Santander, entre los días 6 y 10 de julio, al que asistieron 400 periodistas de todo el mundo, y es sobre todo, objeto de estudio por la Unión Latinoamericana de Prensa Católica (U. L. A. P. C.), lo mismo que el examen de las cuestiones regionales relacionadas con los medios de difusión audiovisuales fue realizado entre el 15 y el 20 de agosto en el I Congreso Católico Latinoamericano, organizado en Río de Janeiro, Brasil, por la Asociación Católica Internacional para la Radio y la TV.

ESCASEZ DE SACERDOTES

La prensa, la radio y la televisión son el complemento indispensable de la instrucción religiosa en los hogares. En Iberoamérica su papel es o podría ser, en muchos casos, supletorio de la dramática escasez de sacerdotes, que origina una de las debilidades de la Iglesia que más angustia al Papa. Los males de la ignorancia religiosa, la poca formación y la tibia práctica de los deberes contraídos en el bautismo, ponen en peligro de muerte a vastos territorios de Iberoamérica donde, es preciso tenerlo en cuenta, vive una tercera parte de los católicos del mundo.

Ciento noventa millones de fieles hispanoamericanos son atendidos por 35.000 sacerdotes—la décima parte de los que cuenta la Iglesia—, cuando se necesitarían 170.000 para que pudiera seguir fructificando la fe llevada por los españoles y portugueses.

La América Hispana es la región del mundo donde existen proporcionalmente, menos sacerdotes. Mientras que Europa tiene un promedio de 800 fieles por sacerdote, y Estados Unidos 700 por sacerdote, en el Nuevo Mundo, descubierto bajo el signo de la Cruz por Colón, cada sacerdote debe atender, por término medio a 5.000 fieles, y hay parroquias, como en la diócesis de Arasuaí (Brasil) de 150.000 habitantes atendidos por un solo sacerdote.

NUEVAS ORGANIZACIONES

Este «desolado» espectáculo, fruto del laicismo y el liberalismo, o la acción de la masonería y el comunismo y de las costumbres de nuestra época, está siendo abordado desde todos los ángulos por el Vaticano. Desde hace unos años funciona el Consejo Episcopal Latinoamericano (CELAM), integrado por la jerarquía de todo el continente, que lo examina con visión de conjunto. Muy en breve can a crearse los «Voluntarios del Papa», que se indica será un cuerpo auxiliar de expertos que, bajo las órdenes de los obispos hispanoamericanos, colaborarán con los dirigentes de las organizaciones católicas, sin suplirles en nada y dejándoles a ellos toda la responsabilidad.

EQUIPO MISIONERO

Funciona también desde hace cuatro años, el Equipo misionero para la América, que, de forma planificada, ha realizado una intensa labor misionera sobre siete millones de personas en Bolivia, Ecuador, Panamá, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, legalizando más de 100.000 matrimonios. La idea de los «Equipos» nació en la preparación del Congreso Eucarístico celebrado en Lima en el año 1954, y se propuso de modo oficial en el Congreso de Misioneros Populares,

realizado en Loyola (Guipúzcoa), en 1956, con ocasión del cuarto centenario de la muerte de San Ignacio, siendo completada en el Congreso de Perfección y Apostolado, celebrado en Madrid, ese mismo año.

Asociación de seglares

Otra iniciativa española, la Asociación de Seglares Misioneros de San Pablo, nacida hace ocho años, va teniendo fecundos frutos. El 10 de julio partieron de Madrid dos maestros con destino al Vicariato Apostólico de Puerto Maldonado (Perú), donde han comenzado ya a regentar una escuela, uniéndose allí a los médicos, maestros y enfermeras enviados por la Asociación, a tan apartada y selvática región de la hoya amazónica.

LA GRAN MISION

Setecientos sacerdotes españoles partieron recientemente para Argentina, y están participando en la Gran Misión, que se inició el 25 de septiembre y será clausurada el día 16 de octubre con un Congreso Mariano, en el que se consagrará el pueblo argentino al Corazón Inmaculado de María.

La misión abarca a la diócesis de Buenos Aires, San Isidro, Morón, Lomas de Zamora y parte de La Plata, que reunidas forman en Gran Buenos Aires, donde se concentra la tercera parte de la población de la República Argentina. Seis millones de personas son objeto estos días de una intensa labor de apostolado, des-

tinada a reavivar la fe, de muchos, y a fortalecer a otros en la práctica de los sacramentos, en la mayor de las ciudades del orbe católico.

Es esta la operación misional más gigantesca realizada en unos estrechos límites de tiempo y espacio en la historia de la Iglesia. Participan en ella 2.500 sacerdotes, que están predicando en 300 parroquias y en las plazas, calles, escuelas y talleres de Buenos Aires.

Los setecientos sacerdotes españoles han ido momentáneamente a engrosar a los miles de sacerdotes y religiosos españoles que representan el 20 por 100 de los sacerdotes y religiosos que hay en Iberoamérica.

La obra de España

Se comprende así que los enemigos de la Iglesia hayan combatido y sigan combatiendo con tanto encarnizamiento a España. La clave de muchas actitudes políticas y diplomáticas de los últimos años—y de los últimos meses—reside en el hecho de que España prosigue en las tierras por ella descubiertas y colonizadas hace cuatro siglos, su obra evangelizadora. El paso del tiempo contribuye a que los grandiosos y nobles lineamientos de esta obra se perfilen en toda su magnitud. Hoy, cuando las estructuras sociales, económicas y políticas del mundo entero se derrumban, cuando Europa mira con angustia y terror los avances del comunismo en las nuevas naciones de Asia y África, Iberoamérica se

Estampas de la epopeya Hispanoamericana

(Viene de la página 1)
dicamento de la América civilizada por los españoles, se afirma y extiende. La orquídea ha proliferado, ya no se oculta en el corazón de la selva, ni es tampoco flor de invierno. Su ámbito natural corresponde al contorno físico y humano de una Hispanoamérica que hace ecuación con América. De una Hispanoamérica cuyas comunidades opulentas, con estilo y tradiciones propias, se asientan sobre la triple base de la Catedral, el Cabildo y la Universidad. Las exportaciones de su no igualada producción agrícola y minera se evaluaban en millones de pesos mejicanos, unidad monetaria que desempeñaba, en Asia y América, el papel del dólar actual. En sus ciudades se daban cita todos los refinamientos de un tipo de vida limpio de vulgaridad.

La unidad hispanoamericana estaba connotada en todo el registro de valores humanos, desde los modos de conducta hasta lo político, pasando por lo emocional, lo administrativo y lo económico. La India ofrece como el bastión y la esperanza de Occidente, y de la fe católica, que es el eje diamantino de esta civilización. El débil latido del catolicismo en ciertas regiones de la América hispana y sus enormes problemas, se ve compensado con el entusiasmo y la pujanza de la Iglesia, con el nacimiento de nuevas Universidades católicas en Argentina, Nicaragua y Paraguay, creadas en los últimos doce meses, con el ímpetu apostólico de los 332 sacerdotes enviados desde España por la Obra de Cooperación Sacerdotal Hispanoamericana, con los sacrificios y calladas oraciones de muchos, que no serán desoidas por el Corazón paternal de Dios Nuestro Señor.

MIGUEL ROCA

idad había resultado ser una de las experiencias más logradas de la Historia. La vida de la orquídea era rica en toda suerte de bienes. Durante 250 años la vida hispanoamericana se desarrolla en gozosa intimidad, en su abundancia de hechos no encontramos casi ningún acreedor a los titulares del escándalo. Esta Hispanoamérica no es noticia; es solamente crónica. Durante el siglo XVIII se convierte, según la expresión poética de Anzoátegui, en una «ciudad confiada que saca por la noche, para hamacar la luna, sus sillars a la puerta» y que se está haciendo «demasiado señora acomodada».

Picotazos a la cintura

Fuera del contorno de la indianidad que abarca de océano a océano y desde Texas hasta los hielos australes, sólo existen en América pequeños enclaves territoriales explotados por las compañías británicas, francesas y holandesas, cuya precaria vida se enriquece lenta, pero progresivamente, ante la indiferencia de Hispanoamérica.

Lo que ella siente y padece es un picotazo incesante en su cintura del Caribe. Son los gringos, los que cantan «Green good», los piratas, la chusma de presidio lanzada por los enemigos de España contra el Nuevo Mundo. Son los hombres que traen al reino de la orquídea la plaga de la tristeza; los que se alimentan de carne ahumada con lonjas de grasa, de «boucan», los bucaneros; la Hermandad Libre que trafica con esclavos blancos; los asaltantes de galeones y ciudades costeras; los incansables sedientos de ron y de burdel.

Son la guntuza organizada por un Drake o un Morgan, la piratería que anida en la isla de la Tortuga y que, a veces, hace noche en Port-Royal.

Son los hombres que jamás podrán fundirse en el cuerpo de la orquídea hispanoamericana porque ignoran las razones del amor, la servidumbre del corazón, el ideal de servir; porque no sospechan lo que es esperar a cada amanecer el milagro de lo grande y de lo pequeño, ni saben que, además de una realidad, la novia y el hijo son sueños.

Estos picotazos se convertirán en herida permanente, por la cual se escapará a raudales la integridad de Hispanoamérica.

En el siglo XIX

No bien emancipados, los países hispanoamericanos buscan reconstruir su unidad. Pero el nacionalismo incipiente, las rivalidades entre los jefes de la revolución emancipadora y la falta de una capitalidad exterior van alejando, desde el Congreso de Panamá, ese objetivo.

El siglo XIX va a ser el siglo de la defensiva contra el colonialismo británico y francés, y contra el intervencionismo imperialista de los Estados Unidos. Mediatizar la economía de los países hispanoamericanos para convertirlos en mercado, factoría y fuente de materias primas es el propósito evidente de la Europa que siguió a la Santa Alianza. Propósito compartido por los Estados Unidos del «Destino Manifiesto» y de los corolarios de la doctrina Monroe.

La orquídea va a ser estrujada, despreciada y maltratada por su condición mestiza, por su ubicación meridional, por estar constituida por los «nativos» que dejan escapar el tren de la técnica.

Los hispanoamericanos del siglo XIX suelen entusiasmarse con su propio idealismo, con su humanismo espiritualista, con su capacidad para subordinarlo todo a una inteligencia sutil y cordial. Pero no operan con la intensidad debida para legitimar en la realidad sus posibilidades y capacidades. Por eso es que se registra una distorsión evidente entre su capacidad de hacer y el hacer en sí mismo.

Durante más de un siglo los hispanoamericanos se complacieron con juegos antiguos propios de la Edad Prometeica. Les deleitó descubrir y redescubrir los fundamentos de la vida humana y manejarlos dialécticamente. Les embriagó la expresión lírica.

El hacer técnico que les erosionaba epidérmicamente, lo miraban con cierto desprecio no exento de picardía, como enterados de su inconsistencia.

Y mientras tanto ciento setenta millones de individuos hispanoamericanos viven sin participar en los beneficios de la civilización contemporánea. Es una triste verdad la frase denunciadora de Carlos Dávila: «de tres hispanoamericanos, dos viven en una pobreza lindante con la miseria, cuando no en la miseria misma».

EL PRINCIPIO DEL RETORNO

La epopeya hispanoamericana entra en una nueva etapa. Las sacudidas experimentadas en su ser político durante estos tiempos que corren, es indicio de vida. Hispanoamérica inicia el retorno a su unidad y a su grandeza, su intangibilidad ha menguado, pero no ha muelto. Ella le inspirará en la dura lucha que se le avecina y de la que saldrá triunfante. El principio de ese retorno está señalado por el hecho de que por voluntad unánime de sus pueblos, la orquídea de nuestro símbolo ha ganado un nuevo pétalo: se llama técnica.

CARLOS LACALLE



CC-938

CLARIN

Haga una pausa... y beba Coca-Cola

Después del estudio o del deporte ¡qué bien sienta Coca-Cola! Este delicioso refresco, puro y saludable, es la bebida favorita de todos los jóvenes. Para Vd. para sus hijos, itenga siempre Coca-Cola en casa!



AHORA. EN 2 TAMAÑOS

CONCESIONARIOS DE COCA-COLA. CASBEGA, S. A.

Gran expectación del VESPACAR en la Feria de Zaragoza

Zaragoza.—Comienza la Feria el 2 de octubre. Entre las novedades que han destacado más en la Feria de Zaragoza, se encuentra el Vespacar. Este vehículo se exhibe en la Feria de Zaragoza, causando verdadera expectación entre los asistentes, que se interesan constantemente por sus características técnicas. Reune una serie de cualidades originales para el transporte ligero, en el que faltaba necesariamente este «car».

GUATEMALA dice estar amenazada por una invasión DESDE CUBA

Sede de las Naciones Unidas, N. Y.—Guatemala ha señalado que se halla amenazada por una «inminente invasión desde Cuba», que puede producirse «de un momento a otro». El representante guatemalteco, Luis Coronado Lira, manifestó ante la Asamblea General de la O. N. U. que dirige a los invasores Jacobo Arbenz Guzmán, ex presidente pro comunista de Guatemala, derrocado en 1954 y que ahora reside en La Habana. Señaló que la «agresión perpetrada por Lira es financiada por Fidel Castro y que «aviones ligeros procedentes de países de alende el telón de acero esperan en Cuba el momento de despegar».—Efe.

